

# Act

## Chapter 24

Thai Interlinear

Reference: Thai King James Version

- 1 Μετὰ δὲ πέντε ἡμέρας, κατέβη ὁ ἀρχιερεὺς Ἀνανίας, μετὰ  
หลังจาก แล้ว ห้า วัน ลงมา ท่าน มหาปุโรหิต อานาเนีย พร้อมกับ  
[G3326](#) [G1161](#) [G4002](#) [G2250](#) [G2597](#) [G3588](#) [G0749](#) [G0367](#) [G3326](#)  
πρεσβυτέρων τινῶν, καὶ ῥήτορος Τερτύλλου τινός, οἵτινες ἐνεφάνισαν τῷ  
ผู้อาวุโส บางคน และ นายความ เทร์ตุลลัส คนหนึ่ง เหล่านี้ ฟ้อง ต่อ  
[G4245](#) [G5100](#) [G2532](#) [G4489](#) [G5061](#) [G5100](#) [G3748](#) [G1718](#) [G3588](#)  
ἡγεμόνι κατὰ τοῦ Παύλου.  
ผู้ว่าราชการ กล่าวหา ท่าน เปาโล  
[G2232](#) [G2596](#) [G3588](#) [G3972](#)

และหลังจากห้าวัน อานาเนียผู้เป็นมหาปุโรหิตได้ลงไปกับพวกผู้อาวุโส และกับนักพูดคนหนึ่งชื่อ เทร์ตุลลัส  
ผู้ซึ่งได้ฟ้องเปาโลต่อหน้าผู้ว่าราชการเมือง

- 2 κληθέντος δὲ αὐτοῦ, ἤρξατο κατηγορεῖν ὁ Τέρτυλλος, λέγων, Πολλῆς  
เมื่อถูกเรียก แล้ว ของท่าน เริ่มต้น กล่าวหา ท่าน เทร์ตุลลัส กล่าวหาว่า ความ  
[G2564](#) [G1161](#) [G0846](#) [G0756](#) [G2723](#) [G3588](#) [G5061](#) [G3004](#) [G4183](#)  
εἰρήνης τυγχάνοντες διὰ σοῦ, καὶ διορθωμάτων γινομένων τῷ ἔθνει, τοῦτῳ  
สันติสุข ที่ได้รับ โดย ท่าน และ การปฏิรูป ที่เกิดขึ้น แก่ ชนชาตินี้ นี้  
[G1515](#) [G5177](#) [G1223](#) [G4771](#) [G2532](#) [G1357](#) [G1096](#) [G3588](#) [G1484](#) [G3778](#)  
διὰ τῆς σῆς προνοίας,  
โดย ซึ่ง ของท่าน ความเอาใจใส่  
[G1223](#) [G3588](#) [G4674](#) [G4307](#)

และเมื่อเปาโลถูกเรียกให้เข้ามาแล้ว เทร์ตุลลัสจึงเริ่มฟ้องท่าน โดยกล่าวว่า "เมื่อเห็นว่า โดยท่านเจ้าข้า พวกข้าพเจ้าได้มีความสงบสุขยิ่งนัก  
และบรรดากิจการที่สมควรได้กระทำต่อชนชาตินี้โดยการคิดการณโกลของท่าน

- 3 πάντῃ τε καὶ πανταχοῦ, ἀποδεχόμεθα, κράτιστε Φηλιξ, μετὰ πάσης  
ทุกอย่าง ทั้ง และ ทุกแห่ง เรารับไว้ด้วยความขอบคุณ ท่านผู้ทรงเกียรติ เฟลิกซ์ ด้วย สุดซึ่ง  
[G3839](#) [G5037](#) [G2532](#) [G3837](#) [G0588](#) [G2903](#) [G5344](#) [G3326](#) [G3956](#)  
εὐχαριστίας.  
ขอบคุณ  
[G2169](#)

พวกข้าพเจ้ารับสิ่งนั้นอยู่ทุกเวลา และในทุกแห่งหนด้วยการสำนึกในบุญคุณทั้งสิ้น ท่านเจ้าคุณเฟลิกซ์เจ้าข้า

- 4 ἵνα δὲ μὴ ἐπιπλεῖόν σε ἐνκόπτω, παρακαλῶ ἀκοῦσαί σε ἡμῶν  
แต่ แล้ว ไม่ เพิ่มเติม มากกว่านี้ ท่าน สบควน ข้าพเจ้าขอร้อง ฟัง ท่าน พวกเรา  
[G2443](#) [G1161](#) [G3361](#) [G1909](#) [G4119](#) [G4771](#) [G1465](#) [G3870](#) [G0191](#) [G4771](#) [G1473](#)  
συντόμως, τῇ σὺ ἐπεκελεύ.  
สั้นๆ ด้วย ซึ่ง ความเมตตาของท่าน  
[G4935](#) [G3588](#) [G4674](#) [G1932](#)

แต่อย่างไรก็ตาม เพื่อข้าพเจ้าจะไม่เป็นที่น่าเบื่อหน่ายมากเกินไปต่อท่าน ข้าพเจ้าขอร้องท่าน ที่ท่านจะกรุณาฟังพวกข้าพเจ้าสักสองสามคำ

5 εὐρόντες γὰρ τὸν ἄνδρα τοῦτον λοιμὸν, καὶ κινοῦντα στάσεις πᾶσιν τοῖς  
 เพราะเหตุว่า ท่าน ชาย นี้ เป็นภัย และ ปลูกปั่น จลาจล ในทุก บรรดา  
[G2147](#) [G1063](#) [G3588](#) [G0435](#) [G3778](#) [G3061](#) [G2532](#) [G2795](#) [G4714](#) [G3956](#) [G3588](#)

Ἰουδαίους τοῖς κατὰ τὴν οἰκουμένην, πρωτοστάτην τε τῆς τῶν Ναζωραίων  
 ชาวยิว ที่อยู่ ทั่ว ทั้ง โลก หัวหน้า แห่ง ของ พวก มาซาเรียส  
[G2453](#) [G3588](#) [G2596](#) [G3588](#) [G3625](#) [G4414](#) [G5037](#) [G3588](#) [G3588](#) [G3480](#)

αἰρέσεως;  
 ลัทธ  
[G0139](#)

ด้วยพวกข้าพเจ้าได้พบว่า ชายคนนี้เป็นคนน่ารำคาญ และเป็นผู้มีอิทธิพลในการปลุกระดมในท่ามกลางพวกยิวทุกคนตลอดทั่วพิภพ และเป็นหัวใจแห่งนิกายของพวกเขาชาเรียนี้

6 οἷς καὶ τὸ ἔργον ἐπέειρασεν βεβηλώσαι, οὖν καὶ ἐκρατήσαμεν. {καὶ  
 ผู้ซึ่ง แม่ ซึ่ง พระวิหาร พยายาม ทำให้มลทิน ซึ่ง แม่ เราจับได้ และ  
[G3739](#) [G2532](#) [G3588](#) [G2411](#) [G3985](#) [G0953](#) [G3739](#) [G2532](#) [G2902](#) [G2532](#)

κατὰ τὸν ἡμέτερον νόμον ἠθέλησαμεν κρίνειν};  
 ตาม ซึ่ง ของเรา ธรรมบัญญัติ เราต้องการ พิพากษา  
[G2596](#) [G3588](#) [G2251](#) [G3551](#) [G2309](#) [G2919](#)

ผู้ซึ่งหมายจะลบหลู่พระวิหารด้วย ผู้ซึ่งพวกข้าพเจ้าได้จับไว้ และคงจะได้พิพากษาตามพระราชบัญญัติของพวกข้าพเจ้าไปแล้ว

7 {παρελθὼν δὲ Λυσίας, ὁ χλιαρχος, μετὰ πολλῆς βίας, ἐκ τῶν χειρῶν  
 แต่มา แล้ว ลีเซียส ท่าน นายพัน ด้วย ความ รุนแรง จาก ที่ มือ  
[G3928](#) [G1161](#) [G3079](#) [G3588](#) [G5506](#) [G3326](#) [G4183](#) [G0970](#) [G1537](#) [G3588](#) [G5495](#)

ἡμῶν ἀπήγαγε},  
 ของเรา พาตัวไป  
[G1473](#) [G0520](#)

แต่นายพันลีเซียสได้มายังพวกข้าพเจ้า และโดยใช้ความรุนแรงอย่างมาก ได้แย่งตัวเขาไปเสียจากมือของพวกข้าพเจ้า

8 {κελεύσας τοὺς κατηγοροὺς αὐτοῦ ἔρχεσθαι ἐπὶ σέ}; παρ' οὗ δινήσθη  
 สั่ง บรรดา โจทก์ ของเขา มาหา ต่อหน้า ท่าน จาก ผู้ซึ่ง ท่านสามารถ  
[G2753](#) [G3588](#) [G2725](#) [G0846](#) [G2064](#) [G1909](#) [G4771](#) [G3844](#) [G3739](#) [G1410](#)

αὐτὸς, ἀνακρίνας περὶ πάντων τούτων, ἐπεγνώσθη ὡς ἡμεῖς κατηγοροῦμεν  
 เอง สอบสวน เกี่ยวกับ ทุก สิ่งเหล่านี้ ฐู้ได้ ซึ่ง เรา กล่าวหา  
[G0846](#) [G0350](#) [G4012](#) [G3956](#) [G3778](#) [G1921](#) [G3739](#) [G1473](#) [G2723](#)

αὐτοῦ.  
 เขา  
[G0846](#)

โดยสั่งให้พวกผู้กล่าวหาของเขามาฟ้องต่อหน้าท่าน ซึ่งโดยการไต่สวน ท่านเองจะได้ทราบถึงสิ่งทั้งหมดเหล่านี้ ซึ่งเพราะเหตุสิ่งเหล่านี้พวกข้าพเจ้าจึงกล่าวหาเขา

9 συνεπέθεντο δὲ καὶ οἱ Ἰουδαῖοι, φάσκοντες ταῦτα οὕτως ἔχειν.  
 ร่วมกล่าวหา แล้ว ด้วย บรรดา ชาวยิว ยืนยัน สิ่งเหล่านี้ เป็น จริง  
[G4934](#) [G1161](#) [G2532](#) [G3588](#) [G2453](#) [G5335](#) [G3778](#) [G3779](#) [G2192](#)

และพวกยิวก็เห็นด้วยเช่นกัน โดยกล่าวว่าสิ่งเหล่านี้เป็นดังนี้

10 Ἀπεκρίθη τε ὁ Παῦλος, νεύσαντος αὐτοῦ τοῦ ἡγεμόνος, λέγειν, Ἐκ  
 10 ตอบ แล้ว ท่าน เปาโล, เมื่อผู้ว่าพยัก แยกท่าน ท่าน ผู้ว่าราชการ ให้พูด ตลอด  
[G0611](#) [G5037](#) [G3588](#) [G3972](#) [G3506](#) [G0846](#) [G3588](#) [G2232](#) [G3004](#) [G1537](#)

πολλῶν ἐτῶν, ὄντα σε κριτὴν τῷ ἔθνει, τοῦτο, ἐπιεστάμενος, εὐθύμως τὰ  
 10 หลาย ปี ที่เป็น ท่าน ผู้พิพากษา ของ คนชาตินี้ นี้ ข้าพเจ้ารู้ดี ด้วยใจยินดี เรื่อง  
[G4183](#) [G2094](#) [G1510](#) [G4771](#) [G2923](#) [G3588](#) [G1484](#) [G3778](#) [G1987](#) [G2115](#) [G3588](#)

περὶ ἐμαυτοῦ ἀπολογουμίαι.  
 10 เกี่ยวกับ ตัวข้าพเจ้า ขอแก้ต่าง  
[G4012](#) [G1683](#) [G0626](#)

แล้วเปาโล หลังจากผู้ว่าราชการเมืองทำสัญญาให้ท่านพูด ได้ตอบว่า  
 10 เนื่องจากที่ข้าพเจ้าได้ทราบว่าท่านเป็นผู้พิพากษาแก่ชนชาตินี้เป็นเวลาหลายปีแล้ว ข้าพเจ้าขอแก้คดีของข้าพเจ้าเองด้วยความยินดีอย่างยิ่ง

11 δυναμένου σου ἐπιγινῶναι ὅτι οὐ πλείους εἰσὶν μοι ἡμέραι δώδεκα,  
 11 ท่านสามารถ เอง รู้ได้ ว่า ไม่ เกิน เป็น แก่ข้าพเจ้า วัน สิบสอง  
[G1410](#) [G4771](#) [G1921](#) [G3754](#) [G3756](#) [G4119](#) [G1510](#) [G1473](#) [G2250](#) [G1427](#)

ἀφ' ἧς ἀνέβην προσκυνήσεων εἰς Ἱερουσαλήμ.  
 11 นับจาก ที่ ข้าพเจ้าขึ้นไป เพื่อนมัสการ ยัง เยรูซาเล็ม  
[G0575](#) [G3739](#) [G0305](#) [G4352](#) [G1519](#) [G2419](#)

เพราะท่านจะได้เข้าใจว่า ยังมีแค่สิบสองวันตั้งแต่ข้าพเจ้าขึ้นไปยังกรุงเยรูซาเล็มเพื่อจะนมัสการนั้น

12 καὶ οὐτε ἐν τῷ ἱερῷ εὐρόν με πρός τινα διαλεγόμενον, ἢ  
 12 และ ไม่ว่า ใน ที่ พระวิหาร พว ข้าพเจ้า กับ ผู้ใด ได้แย้ง หรือ  
[G2532](#) [G3777](#) [G1722](#) [G3588](#) [G2411](#) [G2147](#) [G1473](#) [G4314](#) [G5100](#) [G1256](#) [G2228](#)

ἐπίστασιν ποιῶντα ὄχλου, οὐτε ἐν ταῖς συναγωγαῖς, οὐτε κατὰ τὴν πόλιν.  
 12 ก่อจลาจล ท่ามกลาง ผุ้ชน ไม่ว่า ใน บรรดา ธรรมศาลา ไม่ว่า ที่ ซึ่ง เมือง  
[G1999](#) [G4160](#) [G3793](#) [G3777](#) [G1722](#) [G3588](#) [G4864](#) [G3777](#) [G2596](#) [G3588](#) [G4172](#)

และพวกเขาไม่ได้พบข้าพเจ้าโต้เถียงกับผู้หนึ่งผู้ใดในพระวิหาร หรือยุ้งประชาชนให้วุ่นวาย ไม่ว่าในบรรดาธรรมศาลา หรือในกรุงนั้น

13 οὐδὲ παραστῆσαι δύνανταί σοι, περὶ ὧν νυνὶ κατηγοροῦσίν μου.  
 13 ไม่สามารถ พิสูจน์ พวกเขา แก่ท่าน เกี่ยวกับ สิ่งที่ บัดนี้ กล่าวหา ข้าพเจ้า  
[G3761](#) [G3936](#) [G1410](#) [G4771](#) [G4012](#) [G3739](#) [G3570](#) [G2723](#) [G1473](#)

และพวกเขาพิสูจน์สิ่งทั้งหลาย ซึ่งบัดนี้พวกเขากำลังฟ้องข้าพเจ้าอยู่นั้นก็ไม่ได้

14 ὁμολογῶ δὲ τοῦτό σοι, ὅτι κατὰ τὴν ὁδὸν ἣν λέγουσιν αἰρεσιν,  
 14 ข้าพเจ้ายอมรับ แล้ว ขอนี้ แก่ท่าน ว่า ตาม ซึ่ง ทางนี้ ซึ่ง พวกเขาเรียก ลัทธ  
[G3670](#) [G1161](#) [G3778](#) [G4771](#) [G3754](#) [G2596](#) [G3588](#) [G3598](#) [G3739](#) [G3004](#) [G0139](#)

οὐτως λατρεύω τῷ πατρὶ Ἰεσοῦ, πεισθέντων πάντων τῶν κατὰ τὸν  
 14 เช่นนั้น ข้าพเจ้าปรนนิบัติ ต่อ บรรพบุรุษ พระเจ้า เชื่อ ทุกสิ่ง ที่ ตาม ซึ่ง  
[G3779](#) [G3000](#) [G3588](#) [G3971](#) [G2316](#) [G4100](#) [G3956](#) [G3588](#) [G2596](#) [G3588](#)

νόμον, καὶ τοῖς ἐν τοῖς προφήταις, γεγραμμένοις,  
 14 ธรรมบัญญัติ และ ที่อยู่ ใน บรรดา ผู้เผยพระวจนะ เขียนไว้  
[G3551](#) [G2532](#) [G3588](#) [G1722](#) [G3588](#) [G4396](#) [G1125](#)

แต่สิ่งนี้ข้าพเจ้ายอมรับต่อหน้าท่าน คือตามทางนั้นซึ่งพวกเขาเรียกว่าเป็นลัทธินอกรีต ดังนั้นแหละ  
 14 ข้าพเจ้าจึงนมัสการพระเจ้าแห่งบรรพบุรุษทั้งหลายของข้าพเจ้า โดยเชื่อทุกสิ่งซึ่งมีเขียนไว้ในพระสารบัญญัติและในพงศกาศดาพยากรณ์นั้น

15 ἔλπίδα ἔχων εἰς τὸν Θεόν, ἦν καὶ αὐτοὶ οὕτως προσδέχονται, ἀνάστασιν  
ความหวัง มี ใน องค์ พระเจ้า ซึ่ง แม้ พวกเขา เหล่านี้ ยอมรับด้วย การคืนชีพ  
[G1680](#) [G2192](#) [G1519](#) [G3588](#) [G2316](#) [G3739](#) [G2532](#) [G0846](#) [G3778](#) [G4327](#) [G0386](#)

μέλλειν ἔσεσθαι, δικαίων τε καὶ ἀδίκων.  
จะ เกิดขึ้น ทั้งผู้ชอบธรรม และ ทั้ง ผู้อธรรม  
[G3195](#) [G1510](#) [G1342](#) [G5037](#) [G2532](#) [G0094](#)

และมีความหวังต่อพระเจ้า ซึ่งพวกเขาเองก็ยอมรับด้วยว่า จะมีการเป็นขึ้นมาจากความตาย ทั้งของคนชอบธรรมและคนไม่ชอบธรรม

16 ἐν τούτῳ καὶ αὐτὸς ἀσκῶ, ἀπρόσκοπον συνείδησιν ἔχειν πρὸς  
ใน เรื่องนี้ แม้ ตัวข้าพเจ้าเอง ฝึกตน ที่จะมโนธรรม-ไร้ที่ตำหนิ มโนธรรม มี ต่อ  
[G1722](#) [G3778](#) [G2532](#) [G0846](#) [G0778](#) [G0677](#) [G4893](#) [G2192](#) [G4314](#)

τὸν Θεὸν καὶ τοὺς ἀνθρώπους, διὰ παντός.  
ทั้ง พระเจ้า และ บรรดา มนุษย์ ตลอด เวลา  
[G3588](#) [G2316](#) [G2532](#) [G3588](#) [G0444](#) [G1223](#) [G3956](#)

และในเรื่องนี้ ข้าพเจ้าก็ฝึกฝนตนเองจริง ๆ ที่จะมโนธรรมที่ปราศจากความผิดต่อพระเจ้าและต่อมนุษย์เสมอ

17 δι' ἑτῶν δὲ πλειόνων, ἐλημοσύνας ποιήσω εἰς τὸ ἔθνος μου,  
หลังจาก ปี แล้ว หลาย ทานบริจาค เพื่อจะนำ แก่ ซึ่ง ชนชาติ ของข้าพเจ้า  
[G1223](#) [G2094](#) [G1161](#) [G4119](#) [G1654](#) [G4160](#) [G1519](#) [G3588](#) [G1484](#) [G1473](#)

παρεγενόμεν, καὶ προσφοράς,  
ข้าพเจ้ามาถึง และ เครื่องบูชา  
[G3854](#) [G2532](#) [G4376](#)

บัดนี้ หลังจากเวลาหลายปีแล้ว ข้าพเจ้าได้นำทานทั้งหลายมายังชนชาติของข้าพเจ้า และบรรดาเครื่องบูชา

18 ἐν αἷς εὐρίον με ἡγνισμένον ἐν τῷ ἱερῷ, οὐ μετὰ ὄχλου,  
ท่ามกลาง ซึ่ง พว ข้าพเจ้า ชำระตัวแล้ว ใน ที่ พระวิหาร ไม่ พร้อมกับ ผู้ชม  
[G1722](#) [G3739](#) [G2147](#) [G1473](#) [G0048](#) [G1722](#) [G3588](#) [G2411](#) [G3756](#) [G3326](#) [G3793](#)

οὐδὲ μετὰ θορύβου. τινὲς δὲ ἀπὸ τῆς Ἀσίας Ἰουδαίῳ,  
ไม่มี พร้อมกับ จลาจล บาง แล้ว จาก แคว้น เอเชีย ชาวยิว  
[G3761](#) [G3326](#) [G2351](#) [G5101](#) [G1161](#) [G0575](#) [G3588](#) [G0773](#) [G2453](#)

หลังจากที่พวกยิวบางคนที่มาจากแคว้นเอเชียได้พบข้าพเจ้าที่ถูกชำระให้บริสุทธิ์แล้วในพระวิหาร ซึ่งไม่ได้อยู่กับคนเป็นอันมากและไม่ได้ก่อความวุ่นวายด้วย

19 οὐς ἔδει ἐπὶ σοὶ παρεῖναι καὶ κατηγορεῖν, εἰ τι ἔχοιεν πρὸς  
ซึ่งควร จะ ต่อหน้า ท่าน มาปรากฏตัว และ กล่าวหา ถ้า สิ่งใด มี กับ  
[G3739](#) [G1163](#) [G1909](#) [G4771](#) [G3918](#) [G2532](#) [G2723](#) [G1487](#) [G5100](#) [G2192](#) [G4314](#)

ἐμέ.  
ข้าพเจ้า  
[G1473](#)

ผู้ซึ่งควรจะมาอยู่ที่นี่ต่อหน้าท่านแล้ว และคัดค้าน ถ้าพวกเขามีเรื่องอะไรกับข้าพเจ้า

20 ἢ αὐτοὶ οὕτως ἐπάτασαν, τί εὐρον ἀδίκεμα, σπάντος μου ἐπὶ  
หรือ พวกเขา เหล่านี้ ให้พูดเกิด สิ่งผิดอะไร พบ ความผิด เมื่อข้าพเจ้ายืน ของข้าพเจ้า ต่อหน้า  
[G2228](#) [G0846](#) [G3778](#) [G3004](#) [G5101](#) [G2147](#) [G0092](#) [G2476](#) [G1473](#) [G1909](#)

τοὺς συνεδροῦς --  
ที่ สภาสูงสุด  
[G3588](#) [G4892](#)

หรือมิฉะนั้นขอให้คนเหล่านี้เองกล่าวเกิด ถ้าพวกเขาพบการกระทำที่ชั่วร้ายใด ๆ ในข้าพเจ้า ขณะที่ข้าพเจ้าได้ยืนอยู่ต่อหน้าสภา

21 ἢ περὶ μὲν ταύτης φωνῆς, ἣς ἐκέκραξα ἐν αὐτοῖς ἕστως ὅτι:  
 หรือ เกี่ยวกับ หนึ่งในนี้ เสียง ซึ่ง ข้าพเจ้าร้อง ท่ามกลาง พวกเขา ยืน ว่า

[G2228](#) [G4012](#) [G1520](#) [G3778](#) [G5456](#) [G3739](#) [G2896](#) [G1722](#) [G0846](#) [G2476](#) [G3754](#)  
 Περὶ ἀναστάσεως νεκρῶν ἐγὼ κρῖνομαι σήμερον ἐφ' ὑμῶν.  
 เกี่ยวกับ การคืนชีพ ของคนตาย ข้าพเจ้า ถูกพิพากษา วันนี้ ต่อหน้า ท่าน

นอกจากเสียจากเพราะเสียงหนึ่งเดี๋ยวนี ที่ข้าพเจ้าได้ร้องขึ้นในท่ามกลางพวกเขาว่า เรื่องการเป็นขึ้นมาจากความตายนั้น ข้าพเจ้าถูกพิพากษาพิพากษาโดยท่านทั้งหลายวันนี้

22 Ἀνεβάλετο δὲ αὐτοὺς, ὁ Φίλιξ, ἀκρεβέστερον εἰδὼς τὰ περὶ τῆς  
 เลื่อนออกไป แล้ว พวกเขา ท่าน เฟลิกซ์ ด้วยรู้ดียิ่งขึ้น รู้จัก เรื่อง เกี่ยวกับ ซึ่ง

[G0306](#) [G1161](#) [G0846](#) [G3588](#) [G5344](#) [G0199](#) [G1492](#) [G3588](#) [G4012](#) [G3588](#)  
 Ὅδοι, εἶπας, Ὅταν Λυσίας ὁ χιλιάρχος καταβῆ, διαγνώσομαι τὰ καθ'  
 ทางนี้ กล่าวว่่า เมื่อ ลีเซียส ท่าน นายพัน ลงมา ข้าจะตัดสิน เรื่อง ของ

ὑμῶν, ὑμῶν, ὑμῶν  
 ท่าน

และเมื่อเฟลิกซ์ได้ยินสิ่งเหล่านี้ โดยมีความรู้ที่ครบถ้วนมากขึ้นเรื่องทางนั้น ท่านก็พิศมัยพวกเขา และกล่าวว่า เมื่อลีเซียสนายพันจะลงมา เราจะทราบเรื่องราวของพวกเขาอย่างเต็มที่

23 διαταξάμενος τῷ ἐκατοντάρχη τηρεῖσθαι αὐτόν, ἔχειν τε ἄνεσιν, καὶ  
 สั่ง แก่ นายร้อย ให้คุมตัว ท่าน ให้มี และ ความสะดวก และ

[G1299](#) [G3588](#) [G1543](#) [G5083](#) [G0846](#) [G2192](#) [G5037](#) [G0425](#) [G2532](#)  
 μηδένα κωλύειν τῶν ἰδίων αὐτοῦ ὑπηρετεῖν αὐτῷ.  
 ไม่ห้าม ผู้ใด ใน ของตนเอง ของท่าน ประนินิบิตี ท่าน

และเฟลิกซ์สั่งนายร้อยคนหนึ่งให้คุมตัวเปาโลไว้ และให้ท่านมีเสรีภาพ และนายร้อยไม่ควรห้ามผู้หนึ่งผู้ใดในบรรดาคนรู้จักของท่าน ที่จะประนินิบิตีหรือเข้ามายังท่าน

24 Μετὰ δὲ ἡμέρας τινὰς, παραγενόμενος ὁ Φίλιξ σὺν Δρουσίλλῃ, τῇ  
 หลังจาก แล้ว วัน บาง มาถึง ท่าน เฟลิกซ์ พร้อมกับ ดรูซิลลา ผู้ซึ่งเป็น

[G3326](#) [G1161](#) [G2250](#) [G5100](#) [G3854](#) [G3588](#) [G5344](#) [G4862](#) [G1409](#) [G3588](#)  
 ἰδίᾳ γυναικί, οὖσα Ἰουδαία, μετεπέμψατο τὸν Παῦλον, καὶ ἤκουσεν αὐτοῦ  
 ของตนเอง ภรรยา ซึ่งเป็น ชาวยิว ส่งคนไปเรียก ท่าน เปาโล และ ฟัง

[G2398](#) [G1135](#) [G1510](#) [G2453](#) [G3343](#) [G3588](#) [G3972](#) [G2532](#) [G0191](#) [G0846](#)  
 περὶ τῆς εἰς Χριστὸν Ἰησοῦν πίστεως.  
 เกี่ยวกับ ซึ่ง ความเชื่อใน พระคริสต์ พระเยซู ความเชื่อ

และหลังจากเวลาหลายวันแล้ว เมื่อเฟลิกซ์มาพร้อมกับภรรยาของท่านชื่อ ดรูซิลลา ผู้ซึ่งเป็นหญิงชาวยิว ท่านก็ให้ไปเรียกเปาโลมา และได้ฟังเปาโลเรื่องความเชื่อนั้นในพระคริสต์

- 25 διαλεγόμενου διὲ αὐτοῦ περὶ δικαιοσύνης, καὶ ἐγκρατείας, καὶ τοῦ  
 เมื่อสนทนา แล้ว ท่าน เกี่ยวกับ ความชอบธรรม และ การรู้จักบังคับตน และ ซึ่ง  
[G1256](#) [G1161](#) [G0846](#) [G4012](#) [G1343](#) [G2532](#) [G1466](#) [G2532](#) [G3588](#)
- κρίματος; τοῦ μέλλοντος ἔμφοβος γενόμενος, ὁ Φηλιξ ἀπεκρίθη, Τὸ νῦν  
 การพิพากษา ที่ จะมาถึง ตกใจกลัว เป็น ท่าน เฟลิกซ์ ตอบว่า สำหรับ บัดนี้  
[G2917](#) [G3588](#) [G3195](#) [G1719](#) [G1096](#) [G3588](#) [G5344](#) [G0611](#) [G3588](#) [G3568](#)
- ἔχον πορεύου; καιρὸν διὲ μεταλαβὼν, μετακαλέσομαι σε.  
 พอแล้ว ไปเกิด โอกาส แล้ว ที่สะดวก ข้าจะเรียก เจ้า  
[G2192](#) [G4198](#) [G2540](#) [G1161](#) [G3335](#) [G3333](#) [G4771](#)

และขณะที่เปาโลให้เหตุผลเรื่องความชอบธรรม ความอดกลั้นใจทางศีลธรรม และการพิพากษาที่จะมาถึงนั้น เฟลิกซ์ก็ตัวสั่น และตอบว่า  
 □คราวนี้จึงไปตามทางของท่านเถอะ เมื่อเรามีโอกาสเหมาะสม เราจะเรียกท่านมาอีก□

- 26 ἅμα καὶ, ἐλπίζων ὅτι χρήματα δοθήσεται αὐτῷ ὑπὸ τοῦ Παύλου,  
 ขณะเดียวกัน ก็ หวัง ว่า เงิน จะถูกมอบให้ แก่ตน โดย ท่าน เปาโล  
[G0260](#) [G2532](#) [G1679](#) [G3754](#) [G5536](#) [G1325](#) [G0846](#) [G5259](#) [G3588](#) [G3972](#)
- διὸ καὶ πυκνότερον αὐτὸν μεταπεμπόμενος, ὤμειλε αὐτῷ.  
 ฉะนั้น จึง บ่อยครั้งยิ่งขึ้น ท่าน ส่งคนไปเรียก สอนนา กับท่าน  
[G1352](#) [G2532](#) [G4437](#) [G0846](#) [G3343](#) [G3656](#) [G0846](#)

เฟลิกซ์หวังเช่นกันว่า ท่านจะได้รับเงินจากเปาโล เพื่อท่านจะได้ปล่อยเปาโล เหตุฉะนั้นท่านจึงเรียกเปาโลมาบ่อย ๆ และสนทนากับเปาโล

- 27 Διετίας διὲ πληρωθείσης, ἔλαβεν δίδδοχον ὁ Φηλιξ, Πόρκιον Φηστον;  
 สองปี แล้ว ครบ รับ ผู้สืบทอด ท่าน เฟลิกซ์ ปอร์ซิอัส เฟสตุส  
[G1333](#) [G1161](#) [G4137](#) [G2983](#) [G1240](#) [G3588](#) [G5344](#) [G4201](#) [G5347](#)
- θέλων τε χάριτα καταθέσθαι τοῖς Ἰουδαίοις, ὁ Φηλιξ κατέλιπε τὸν  
 ต้องการ จึง ความชอบ จากชาวยิว แก่ ชาวยิว ท่าน เฟลิกซ์ ที่ ท่าน  
[G2309](#) [G5037](#) [G5485](#) [G2698](#) [G3588](#) [G2453](#) [G3588](#) [G5344](#) [G2641](#) [G3588](#)
- Παῦλον δεδεμένον.  
 เปาโล ถูกจองจำ  
[G3972](#) [G1210](#)

แต่หลังจากสองปีแล้ว ปอร์ซิอัสเฟสตุสได้มารับราชการแทนเฟลิกซ์ และเฟลิกซ์ ซึ่งประสงค์ที่จะแสดงความชอบต่อพวกยิว  
 จึงทิ้งเปาโลให้ถูกจองจำไว้ต่อไป